

5 July 2013

RUSSIAN
Original: ENGLISH**Миссия США при ОБСЕ****Права ЛГБТ в
Российской Федерации**

Выступление посла Иэна Келли
на заседании Постоянного совета в Вене
4 июля 2013 года

Благодарю вас, господин председатель.

Соединенные Штаты глубоко обеспокоены тем, что 30 июня президент Путин подписал закон, запрещающий “пропаганду нетрадиционных сексуальных отношений”. Соединенные Штаты ранее выражали нашу озабоченность по поводу законов, предусматривающих уголовную ответственность за “пропаганду гомосексуализма” среди несовершеннолетних. Эти законы ограничивают свободу выражения мнений и собраний для ЛГБТ, да и вообще для всех россиян. Мы не согласны с идеей о том, что кто-то нуждается в защите от ЛГБТ или информации о них.

Соединенные Штаты придают большое значение защите прав человека и основных свобод для всех людей. ЛГБТ имеют те же права человека и присущее им человеческое достоинство, что и все другие граждане. Как сказал президент Обама, “борьба за прекращение дискриминации в отношении лесбиянок, геев, бисексуалов и транссексуалов является глобальной задачей, которая занимает центральное место в приверженности Соединенных Штатов делу укрепления прав человека”.

США отмечают, что 29 июня в Санкт-Петербурге сторонники прав ЛГБТ попытались провести митинг в городском парке “Марсово поле”, но им помешали противники прав ЛГБТ, которые забросали демонстрантов камнями, яйцами и небольшими дымовыми пашками. Когда организаторы отказались выполнить указания полиции и завершить мероприятие, были арестованы 53 сторонника. Тридцать пять сторонников прав ЛГБТ впоследствии были обвинены в нарушении правил общественного протеста и/или гражданском неповиновении. Также была арестована горстка противников ЛГБТ.

Ранее в июне две петербургские организации ЛГБТ (“Выход” и кинофестиваль “Бок о Бок”) были привлечены к суду, а затем признаны виновными в отсутствие регистрации в качестве иностранных агентов в соответствии с законом России “об иностранных агентах”. Анна Анисимова, исполняющая обязанности главы организации “Выход”, была также признана виновной в нарушении закона “об иностранных агентах”.

Призываем Российскую Федерацию выполнять свои обязательства по соблюдению и защите прав человека, включая ЛГБТ, и основных свобод в соответствии с Международным пактом о гражданских и политических правах и выполнять свои многочисленные обязательства ОБСЕ в отношении собраний, ассоциаций и самовыражения.

Благодарю вас, господин председатель.